

oli 27,1 prosentista ehdotettuja alueita. Lisäksi 4 prosentista ehdotettuja alueita ei ollut lähetetty mitään tietoja vakiolomaketta EUR15 käyttäen eikä 67,4 prosentista ehdotettuja alueita ollut ylipäänsä lähetetty minkäänlaiselle vakiolomakkeelle täytettyjä tieteellisiä tietoja.

(¹) EYVL L 206, 22.7.1992, s. 7.

Euroopan yhteisöjen komission 3.3.1999 1. Oder-Plan Architektur GmbH:ta, 2. NCC Siab Bau GmbH:ta ja 3. Esbensen Consulting Engineersiä vastaan nostama kanne

(Asia C-77/99)

(1999/C 160/05)

Euroopan yhteisöjen komissio on nostanut 3.3.1999 Euroopan yhteisöjen tuomioistuimessa kanteen 1. Oder-Plan Architektur GmbH:ta, 2. NCC Siab Bau GmbH:ta ja 3. Esbensen Consulting Engineersiä vastaan. Kantajan asiamiehinä ovat komission oikeudellisen yksikön oikeudellinen pääneuvonantaja Richard B. Wainwright ja oikeudellisessa yksikössä toimiva kansallinen virkamies Karin Schreyer, prosessiosoite Luxemburgissa c/o oikeudellisen yksikön virkamies Carlos Gómez de la Cruz, Centre Wagner Kirchberg.

Kantaja vaatii, että yhteisöjen tuomioistuin antaa seuraavan tuomion:

- vastaajat veloitetaan yhteisvastuullisesti maksamaan Euroopan yhteisöjen komissiolle 54 510 euroa ja maksamaan lisäksi 1.1.1993-15.1.1999 väliseltä ajalta korkoa 20 789,70 euroa,
- vastaajat veloitetaan yhteisvastuullisesti maksamaan Euroopan yhteisöjen komissiolle 16.1.1999 alkaen 54 510 euron suuruiselle pääsaatavalle ”European Monetary Cooperation Fundin” euromääräisille liiketoimille lasketun koron mukaisen koron lisätynä kahdella prosentilla,
- vastaajat veloitetaan yhteisvastuullisesti korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

Oikeudelliset perusteet ja pääasialliset perustelut

Yhteisöjen tuomioistuimen toimivalta perustuu vuonna 1992 sovittuun välityslausekkeeseen.

Komissio on irtisanonut sopimuksen määräysten mukaisesti valittajien kanssa tekemänsä tukisopimuksen hankkeen toteuttamatta jättämisen takia ja vaatii vastaajia maksamaan osittain takaisin niiden saamat ennakkomaksut ja korot sen määräisinä kuin niistä on sovittu sopimuksessa.

Euroopan yhteisöjen komission 3.3.1999 Ranskan tasavaltaa vastaan nostama kanne

(Asia C-78/99)

(1999/C 160/06)

Euroopan yhteisöjen komissio on nostanut 3.3.1999 Euroopan yhteisöjen tuomioistuimessa kanteen Ranskan tasavaltaa vastaan. Kantajan asiamiehinä ovat oikeudellinen neuvonantaja Christina Tufvesson ja oikeudellisen osaston virkamies Bernard Mongin, ja prosessiosoite Luxemburgissa c/o Carlos Gómez de la Cruz, Centre Wagner, Kirchberg.

Kantaja vaatii, että ensimmäisen oikeusasteen tuomioistuin

- toteaa, että Ranskan tasavalta on jättänyt noudattamatta jäsenyysveloitteensa, koska se ei ole antanut luottolaitosalan direktiivien 77/780/ETY ja 89/646/ETY, vahinkovakuutusalan direktiivien 73/239/ETY ja 92/49/ETY, henkivakuutusalan direktiivien 79/267/ETY ja 92/96/ETY, sijoituspalveluyritysten alan direktiivin 93/22/ETY sekä arvopapereihin kohdistuvaa yhteistä sijoitustoimintaa harjoittavien yritysten (yhteissijoitusyritysten) alan direktiivin 85/611/ETY muuttamisesta toiminnan vakauden valvonnan tehostamiseksi 29 päivänä kesäkuuta 1995 annettua Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 95/26/EY (¹) noudattamisen edellyttämiä lakeja, asetuksia ja hallinnollisia määräyksiä,
- velvoittaa Ranskan tasavallan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

Oikeudelliset perusteet ja pääasialliset perusteet

EY:n perustamissopimuksen 189 artiklan 3 kohdassa ja 5 artiklassa jäsenvaltiot, joille direktiivi on osoitettu, veloitetaan toteuttamaan toimenpiteet, joita direktiivien saattaminen osaksi valtion sisäistä oikeusjärjestystä edellyttää. Toimenpiteet on toteutettava direktiivissä säädettyssä määräajassa. Määräaika on päättynyt 18.7.1996 eikä Ranska ole toteuttanut direktiivin täytäntöönpanon edellyttämiä toimenpiteitä.

(¹) EYVL L 168, 18.7.1995, s. 7.